

**CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE JOLIETTE  
COUR MUNICIPALE**

**VILLE DE MASCOUCHE**

c.

Transport Nordcargo inc.	999318691	Champagne, Sara	999316718
Bazinet, Kevin	999317243	Bazinet, Kevin	999317242
Fiorini, François	999321978	Paquette, Stéphanie	999319801
Young, Felix	999318586		

**SIGNIFICATION (article 24 c.p.p.)  
CONSTAT D'INFRACTION**

**PRENEZ AVIS** qu'une poursuite pénale a été intentée contre vous au moyen d'un constat d'infraction. Cette poursuite débute au moment de la signification du constat d'infraction soit, à la date de parution de cet avis.

Une copie du constat d'infraction est déposée au greffe de la Cour Municipale de Mascouche, située au 3034, chemin Sainte-Marie à Mascouche (Québec), J7K 1P1.

**TRANSMISSION DU PLAIDOYER**

Vous avez l'obligation de transmettre votre plaidoyer de culpabilité, de non-culpabilité ou effectuer votre paiement, dans les trente (30) jours qui suivent la date où le constat d'infraction vous a été signifié sur le site Internet de la Ville de Mascouche soit, la date de parution du présent avis.

Le plaidoyer ou paiement doit être transmis à la Cour municipale de Mascouche située au 3034, chemin Ste-Marie, Mascouche, (Québec) J7K 1P1.

**À DÉFAUT** de transmettre votre plaidoyer ou d'effectuer votre paiement dans les trente (30) jours, la poursuite sera instruite et un jugement rendu sans autre avis.

L'avis de jugement indiquant que l'amende et les frais sont payables dans les trente (30) jours sera également déposé au greffe de la Cour.

**À DÉFAUT DE PAIEMENT** dans les délais requis ou de prendre arrangement avec le percepteur, vos biens pourront faire l'objet d'une saisie.

**SUSPENSION DU PERMIS DE CONDUIRE**

**DE PLUS**, le défaut d'acquitter dans le délai indiqué l'amende et les frais inscrits à l'avis de jugement, entraîne la suspension du permis de conduire ou le refus par la Société d'Assurance Automobile du Québec d'en émettre un.

Donné à Mascouche, le 20 novembre 2024

Julie Henrichon  
Greffière  
Cour municipale  
3034, chemin Ste-Marie  
Mascouche (Québec) J7K 1P1  
Tél. : 450-474-4133, poste 2560